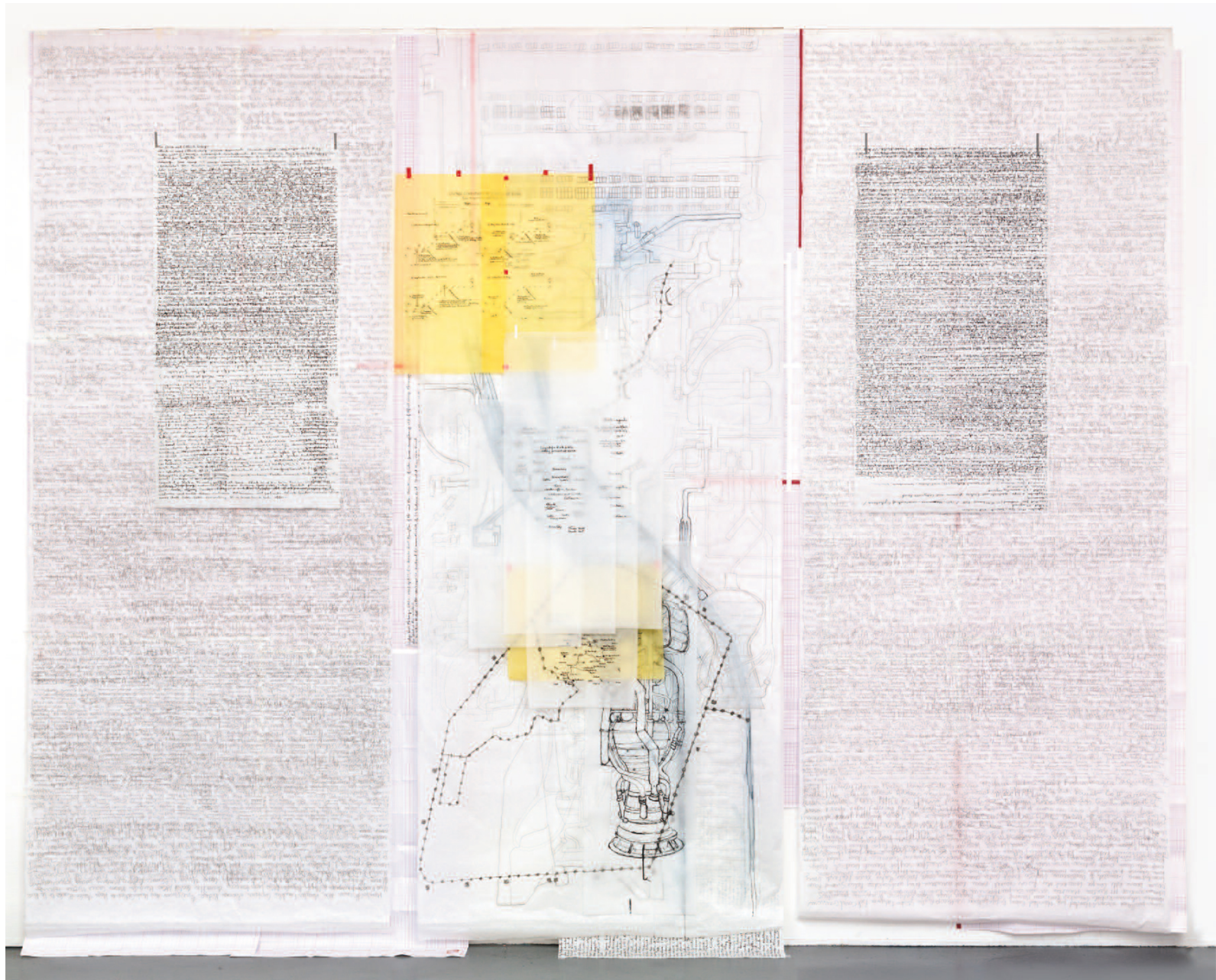




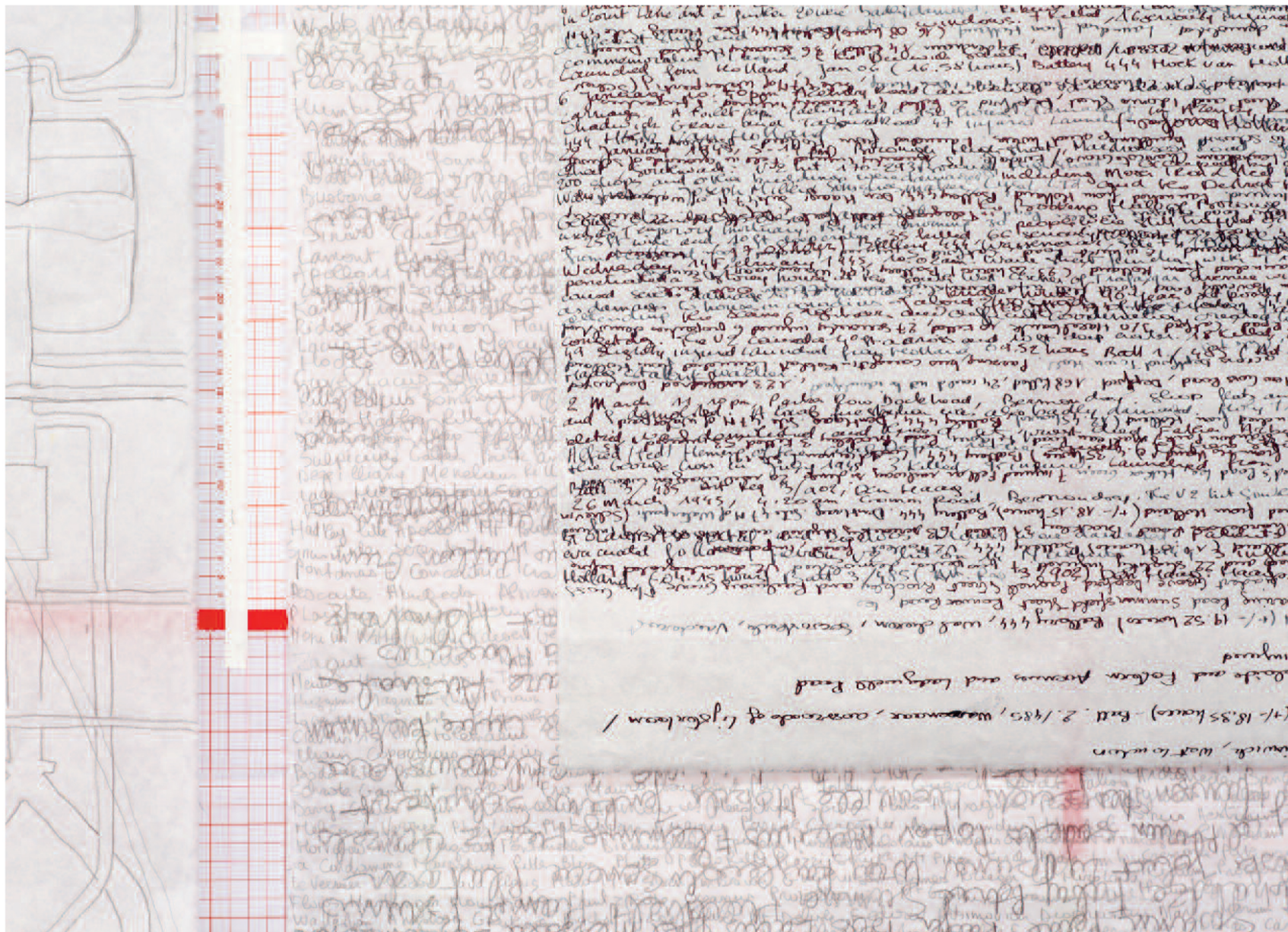
Projet dirigé par Françoise Dupré en collaboration avec Rebecca Snow



DORA PROJECT Exposition, Peckham Platform, Londres, 8 April-15 May 2016. © FXP Photography, London.



Françoise Dupré, *Mapping, Moon Atlas*, 2016. Installation murale, texte et dessin. 245 x 320 cm.
© Françoise Dupré et FXP Photography, London.



Françoise Dupré, Mapping, Moon Atlas, 2016. Détail de l'installation murale, texte et dessin. 245 x 320 cm.
 © Françoise Dupré et FXP Photography, London.



© Françoise Dupré et FXP Photography, London.

[illegible]



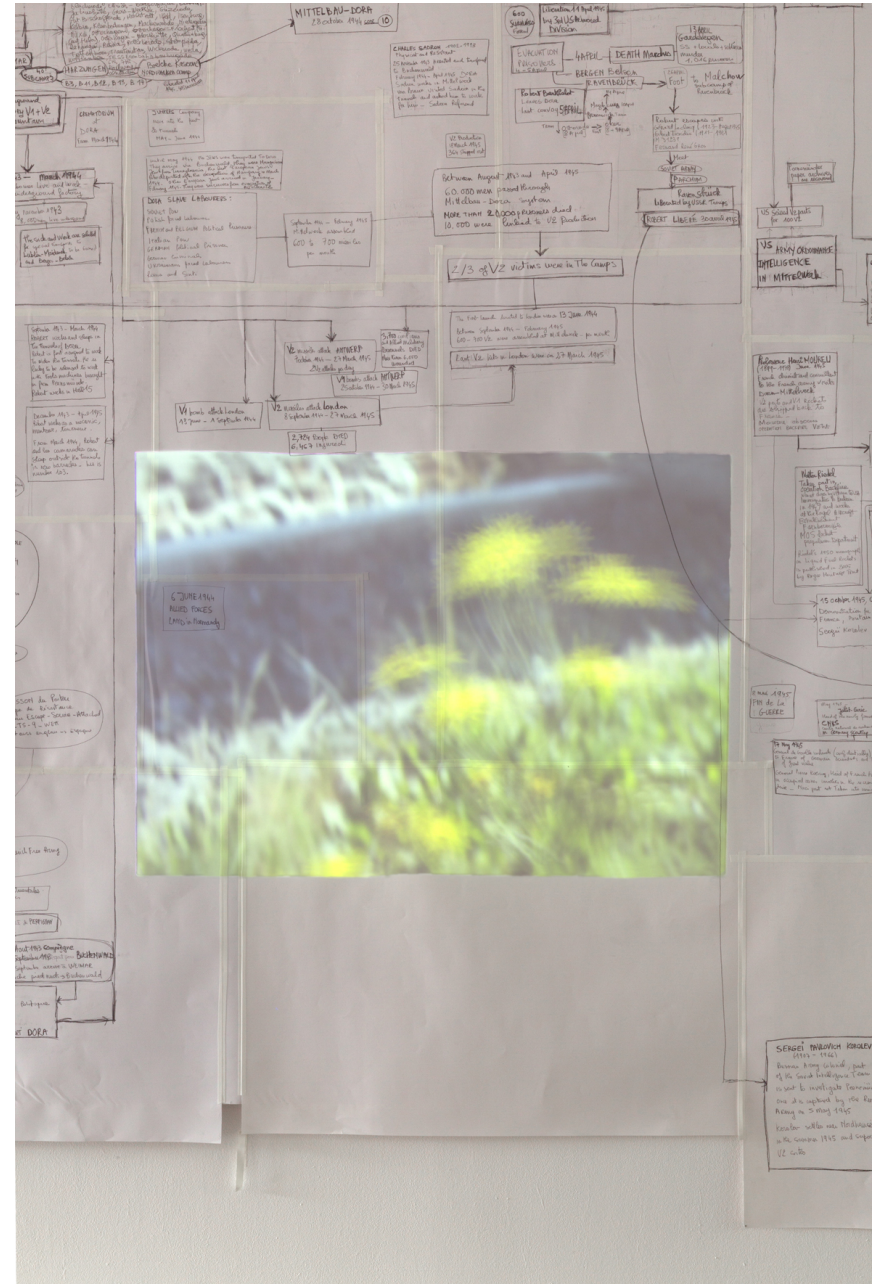
DORA PROJECT Exposition, Peckham Platform, Londres, 8 April-15 May 2016. © FXP Photography, London.

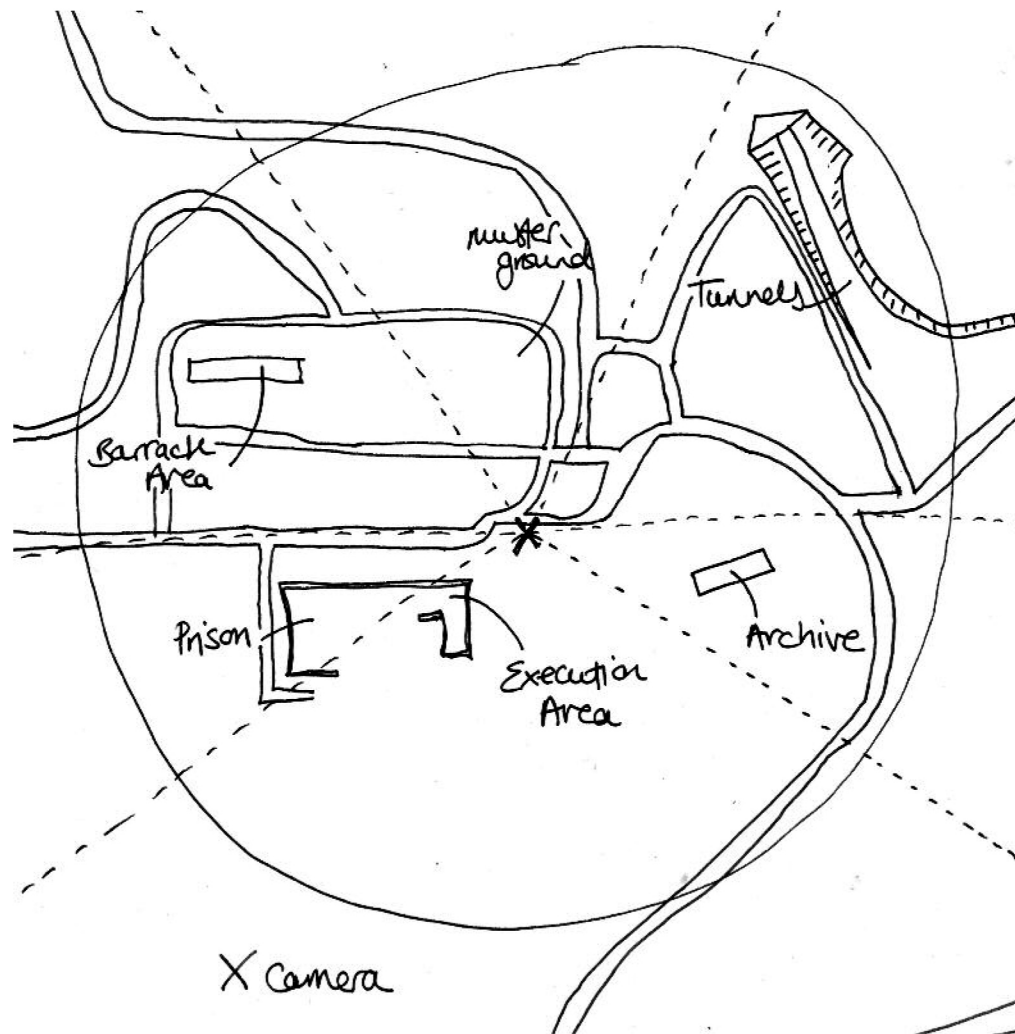
Rebecca Snow, Grey Area: a map sketched in film, 2014.

Film projeté sur Mapping. Durée 5 minutes 29 secondes.

© Rebecca Snow et FXP Photography, London.

<https://youtu.be/4Q2cCwxe-s8>





Rebecca Snow, *Film Map*, 2016. Dessin. © Rebecca Snow.



Rebecca Snow, *Near to the Crematorium, Muster Ground Detail, Near to Barrack Area, Daisies Near to the Execution Site, Feet on Steps in the Woods, Memorial Site in the Execution Site*, 2014. © Rebecca Snow



DORA PROJECT Exposition, Peckham Platform, Londres, 8 April-15 May 2016. © FXP Photography, London.

Field Report, 2015, film, JFS collège, édité par Rebecca Snow. Durée: 7 minutes, 42 secondes.

<https://youtu.be/9FCQ0RkJS8>



Field Report visit to Imperial War Museum, London. Françoise Dupré and students around the V2 display, 2015. Photograph © Rebecca Snow.



Field Report, visites des collégiens de JFS au Imperial War Museum et à l'atelier de Françoise Dupré, Londres, 2015.
© Françoise Dupré et Rebecca Snow.



Field Report, visite des collégiens de JFS au Science Museum et atelier à JFS, Londres, 2015. © Françoise Dupré.





Field Report, visite des collégiens de JFS au Imperial War Museum, Salle de Lecture, Londres, 2015. © Françoise Dupré et Rebecca Snow.





DORA PROJECT Exposition, Peckham Platform, Londres, 8 April-15 May 2016.

DORA POSTCARD PROJECT Installation murale.

© Françoise Dupré et Rebecca Snow.





DORA PROJECT Exposition, Jeune participante rédigeant sa carte postale, Peckham Platform, Londres. © Jess Robert.

DORA POSTCARD PROJECT



Carte envoyée par Robert Berthelot de Mittelbau-Dora, 1944
© Archive Robert Berthelot



© DORA PROJECT et Simon Meddings

29.VII.44 Liebe Mama! Ich danke^{an} Dir und
bedanke Dir für Pakete und Briefe vom 5.6.
und 28.6. Bin immer gesund, schicke
meine neue Adresse: Robert BERTHELOT
geb. 31.I.1922 Nr. 20456 "D" Bl. 17/103
SANGERHAUSEN SA. (10)

Robert Berthelot

Le 22 mai 44.

Chère Maman, ainsi que vous tous,
Je pense toujours à vous et ne vous
oublie pas. Je me porte bien et pense
qu'il en est de même avec vous. J'ai reçu
3 paquets de mars. Envoyez m'en
encore, mais rien pour faire cuire: plus
de pain, des conserves, du lapin, des
pâtés, des pois, des haricots, du savon

Carte envoyée par Robert Berthelot de Mittelbau-Dora,
et traduction d'une autre carte en français, 1944.
© Archive Robert Berthelot

DORA PROJECT Exposition, évènement commémoratif. Peckham Platform, Londres, 22 April 2016.

© Françoise Dupré et Rebecca Snow.



Site of the V2 attack near Peckham Platform, on 19 November 1944 at 7.05am. The missile hit Hardcastle Street Road, between Peckham Hill St and Marmont Road in Peckham. It was launched from Netherlands at 6.55am from Battery 444 on Site 72. Nine were killed, 21 seriously injured and five slightly injured.



Peckham High Street, V2 site, 2015. Photograph © Françoise Dupré.



Site de l'attaque du V2 sur New Cross Road, Londres et plaques commémoratives
© Françoise Dupré

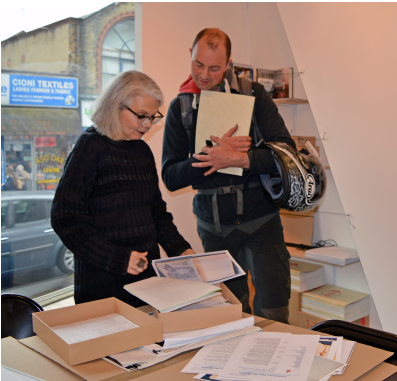
DORA PROJECT, événements commémoratifs. Greenwich and New Cross, Londres, 2015.
© Françoise Dupré, Ada Muntean et Marilyn Rogers.



DORA PROJECT Exposition, Peckham Platform, Londres, 8 April-15 May 2016.

Vernissage et évènement commémoratif.

Peckham Platform, Londres, April 2016. © Rebecca Snow et Jess Robert.



DORA PROJECT Exposition, Peckham Platform, Londres, 8 avril-15 mai 2016

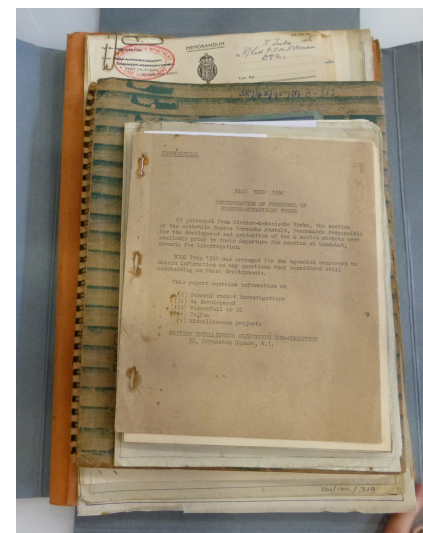
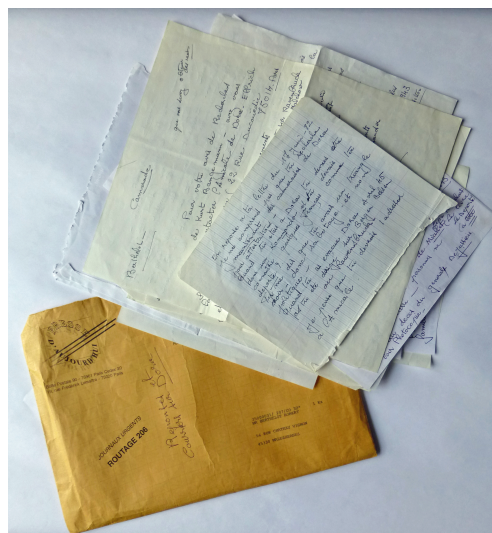
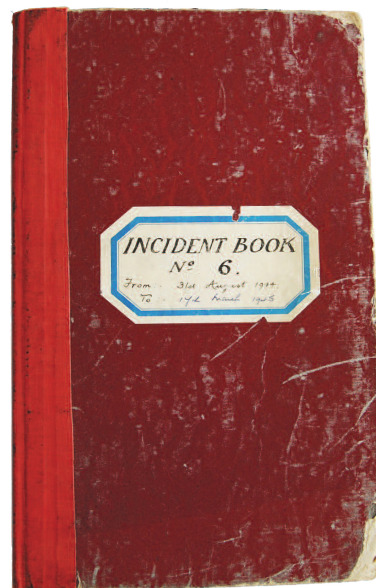
Panneaux d'information pour les évènements commémoratifs.

Etagères, livres et copies d'archives.

Registre des incidents, numéros 6, du 31 août 1944 au 14 mars 1945.

Brouillons de lettres écrits par Robert Berthelot.

© Françoise Dupré, Ada Muntean, Imperial War Museum,
Archive Robert Berthelot et Greenwich Heritage Centre.





DORA PROJECT Exposition, Peckham Platform, Londres, 8 avril-15 mai 2016. © FXP Photography, London.
Panneaux d'information pour les événements commémoratifs.



DORA PROJECT Exposition, Peckham Platform, Londres, 8 April-15 May 2016.

Présentation des artistes

Art, science et éthique, table ronde

Françoise Dupré, Rebecca Snow, Robin McKie, éditeur à l' Observer (Science and Technology) et Professeur Gabrielle Decamous de l' université de Kyushu, Japon. © Tim Dixon.



Robert Berthelot

recherche et archives

Robert Berthelot 1922-2008

Déporté Résistant, mécanicien, serrurier.

1942, refuse de travailler pour Todt

Dénoncé fin 1942, quitte village Buthiers, Seine et Marne.

15 juillet 1943, arrêté près de Vinça P-O

1 août 1943, transporté à Compiègne, no: 16742

2 septembre 1943, déporté vers l'Allemagne

4 septembre 1943, Buchenwald, no: 20456

21 septembre 1943, Mittelbau Dora

5 avril 1945, évacué vers Ravenbrück

S'évade avant Malchow

Rencontre l'armée soviétique près de Parchin

30 avril, 1945, libéré officiellement à Ravenbrück

23 mai 1945, retour à Buthiers

1948, épouse Mireille Delton

Ils auront 9 enfants, 17 petits-enfants, 18 arrière-petits-enfants

KL: Buchenwald

Häftlings-Personal-Karte

Häftl.-Nr.: 20456 F

Fam.-Name: Berthelot Oberstellt _____ Personen-Beschreibung:

Vorname: Robert am: _____ an KL: Grösse: _____ cm

Geb. am: 31.1.22 in: Malcherbe Gestalt: _____

Stand: led. Kinder: _____ am: _____ an KL: Gesicht: _____

Wohnort: _____ am: _____ an KL: Augen: _____

Strasse: _____ am: _____ an KL: Nase: _____

Religion: r.k. Staatsang: Fransen Mund: _____

Wohnort d. Angehörigen: Mutter: Marie B. am: _____ an KL: Ohren: _____

Buthiers, Seine-et-Marne am: _____ an KL: Zähne: _____

Eingewiesen am: 4.9.43 am: _____ an KL: Haare: _____

durch: S.S. - Paris am: _____ an KL: Sprache: _____

in KL: Buchenwald Entlassung: _____

Grund: Polit. Hungen am: _____ durch KL: Charakt.-Eigenschaften: _____

Vorstrafen: _____ mit Verfügung v.: _____

Strafen im Lager:

Grund:	Art:	Bemerkung:

KL 5/6.44 - 500 000

Bes. Kennzeichen: _____

Sicherheit b. Einsatz: _____

Körperliche Verfassung: _____

ITS FOTO No. 14824

20/70

Source: ITS (Service International de Recherches, centre d'archives et de documentation sur les persécutions nazies et la libération des survivants).

Frz. Berthelot Robert Häftl.-Nr. 20456

Beruf: Monteur geboren am 31.1.1922 in Malcherbe s

Angeh.-Adr.: Mutter: Marie B., Buthiers, Seine et Marne

Eingel. am 4.9.43 von Sipo Paris Entl./Überf. _____ nach _____

Hut/Mütze	Binder	Fullhalter
<u>1</u>	<u>1</u>	<u>1</u>
<u>1</u> P. Schuhe/stie.	<u>1</u> Halstuch	<u>1</u> Schlüssel
<u>2</u> P. Strümpfe	<u>1</u> Handschuhe	<u>1</u> Kasierzeug
<u>1</u> Mantel	<u>1</u> Briefk. m/Pap.	<u>1</u> Aktentasche
<u>1</u> Rock	<u>1</u> Inv.-Karte	<u>1</u> Koffer
<u>1</u> Hose	<u>1</u> Arbeitsbuch	<u>1</u> Paket
<u>2</u> Weste <u>100</u>	<u>1</u> Wehrpaß	<u>1</u> Verschiedenes.
<u>2</u> Pullover	<u>1</u> us. Schein	
<u>2</u> Hemd	<u>1</u> Drehbleistift	
<u>2</u> Unterhose	<u>1</u> Handtuch	

Wertsachen: 1 Arbeitsbuch

Vorstehende Eintragungen sind richtig.

Für die Richtigkeit: G fangenen Eigentumsverwaltung

Berthelot Robert

ITS FOTO No. 1298

OFFICE DES CHANGES Opérations de Compensation		à la on die		ORDRE DE PAIEMENT - ZAHLUNGSaufTRAG DEUTSCHE VERRECHNUNGSKASSE, BERLIN C 111		Paris 5519 22-11-43 Y	
DEBITEUR FRANÇAIS FRANZÖSISCHER SCHULDNER		BENEFICIAIRE ALLEMAND DEUTSCHER BEGÜNSTIGTER		REICHSMARK	Contrevaleur Gegenwert	Caractère de l'obligation Art. der Verpflichtung	
BERTHELOT BURNIERS S ET MARNE PAR MALESHERBES LOIRET		X BERTHELOT ROBERT 20456, 62 BUCHENWALD WEIMAR Do		10,00		Warenverkehr Dienstleistungen Kapitalverkehr SECOURS (Rayer les mentions inutiles)	
Vorstehender Reichsmark- betrag wird überwiesen. Deutsche Verrechnungskasse * *		Der von der Deutschen Verrechnungskasse überwiesene Betrag ist gutgeschrieben worden und wie nebenstehend zu verwenden. Reichsbank * *		a) Konto Nr. 979 bei der Reichsbank in oder b) Bankkonto bei : Konto Nr. bei der Reichsbank in oder c) Postcheckkonto Nr. beim Postscheckamt in			
Tagesstempel DVK.		Reichsbank		Für Vermerke der Bankverbindung des Begünstigten Zur Beachtung ! Bei Rückfragen ist stets das Datum, die Nummer und die Kontobezeichnung anzugeben.			

Source: ITS (Service International de Recherches, centre d'archives et de documentation sur les persécutions nazies et la libération des survivants).

La Coupole, Centre de ressources et de documentation Jacques Brun

Madelherber le 23 - Février 1946

Camarade de Dora,

Suite à ta demande de renseignements sur les Polonais et Ukrainiens au camp de Dora je ne peux pas d'éclairer à ce sujet. Quand je suis arrivé à Dora, fin Septembre 43 j'ai été avec la plupart de mes camarades Français affectés à l'agrandissement du tunnel. Nous couchions sur des paillasses à même le sol dans les premières galeries. Ensuite au mois de novembre 1943, j'ai été permuté dans un Kommando de mécanique de précision (Halle 15) jusqu'à notre évacuation sur Ravensbrück début Avril 1945. Pour le plan des Baraques du camp, j'ai une photocopie, je peux te l'envoyer si tu le desires. Je t'ai joint une photographie des cartes lettres avec mon adresse à Dora. La dernière je crois est du 29 - VII - 44 - 171103. Sangerhausen. Pour la four crématoire au camp de Dora je pense qu'il a commencé à fonctionner au mois de juillet 1944. Du mois de Septembre 1943 au mois de Juin 1944 les corps des déportés étaient transportés par camion et remorqués à Buchenwald pour être brûlés. (Sans Retenir) Il paraît que certains messages de Dora arrivaient à Buchenwald cachés dans certains paquets de ceux qui devaient être brûlés. ?

SEL / 172

BERTHELOT Robert

20 456.



ÉTABLISSEMENT RECONNU D'UTILITÉ PUBLIQUE (décret du 17 octobre 1990)
PLACÉ SOUS LE HAUT PATRONAGE DU PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE
10, rue Leroux - 75116 PARIS - Tél. : 40 67 16 10 / 40 67 15 20 - Télécopie 45 01 86 23
A.S.B.L. - SIRET N° 380 616 433 00013 - Code APE 9723 - C.C.P. 19.500 23 - W Paris

CADRE RÉSERVÉ A LA FONDATION

machines outel dans le tunnel
Entrée au début 1943 →
Comme ~~travail~~ j'ai été affecté
au Hall 15 comme
tourneur. travaux etc
jusqu'au Mai d'avril 1945
c'est au Hall 15 que
j'ai connu les ~~ferret~~ ~~carre~~
~~petit~~ ~~caumanner~~ (le ~~perc~~ ~~benard~~)
je n'ai jamais ~~grec~~
~~mes~~ ~~faire~~ entrer
au ~~River~~
malgré 1 point au
poumon. et ~~de~~ ^{du} sang
dans les crachats et une
forte fièvre.
A l'entrée du
Ruisseau j'avais toujours
une file d'attente ~~très~~
importante

Au début 1 Sept et 1
Octobre 43 ^{au placement}
j'ai travaillé ^{du tunnel}
^(Marteau piqueur) ~~à l'entrée~~
~~du tunnel~~ - après 10 à 12
heures de Travail notre
commando était conduit
de nuit pour charger
les Wagons. graviers -
ciment au ~~quai~~ de
Chemin fer. et
c'était pour nous faire
prendre l'air.
J'ai connu ^{Pronchart Leon}
^{de Taut.}
c'est vers... 43 -
Decembre ~~je~~
changeait de commando
et les ~~nous~~ ^{nous} étions chargés
du transport des

Tentative arrete a Vinça
du Passage Frontiere Espagnole (Py 0)

1 Giraud - Henri (Instituteur)
2 Gaudens - ? (Ingenieur - P.C.)
3 Villegier (Decede Ecole Normale)
4 Livenail Roger (Mechanicien (Peugeot))
5 Berthelot Robert (Coursier Reconnaît Serrurier (Malesherbes))

Note écrite par Robert Berthelot sur son arrestation et page de Robert pour le Recueil de témoignages de l' Amicale Dora-Ellrich. La Coupole © Archives Robert Berthelot et La Coupole, Centre de ressources et de documentation Jacques Brun.

1 - État-civil

NOM ACTUEL BERTHELOT ROBERT
NOM AU MOMENT DES FAITS BERTHELOT ROBERT
LIEU DE NAISSANCE MALESHERBES (H. 53.30)
DATE DE NAISSANCE 31.01.1922 NATIONALITÉ AU MOMENT DES FAITS FRANÇAISE NATURALISÉ EN... (le cas échéant)
PROFESSION ACTUELLE OU DERNIÈRE PROFESSION EXERCÉE RETRAITE - ARTISAN (Cycles)
PROFESSION (AU MOMENT DE L'ARRESTATION) SERRURIER
PROFESSION DES PARENTS (AU MOMENT DE L'ARRESTATION) Decede - Agent (S-N-GF)

2 - Arrestation

DATE 15.07.43 LIEU (Vinça) Pyrénées - Orientales
CIRCONSTANCES DE L'ARRESTATION - MOTIF INVOQUÉ - AUTORITÉ AYANT PROCÉDÉ À L'ARRESTATION :
Tentative de passage de la frontière Espagnole en compagnie de 4 camarades - dont voici les noms :
1^{er} Livenail - Roger - a (Montaigu) (85600)
2nd Giraud - Henri - a (AY - Marne) (51160)
3rd Villegier René - aux environs (d' Aix les Bains)
4th Gaudens ? (Decede en captivité)
(Arresté sur un pont aux environs de Vinça)
par 2 policiers Allemand en civils
ORGANISATION(S) D'APPARTENANCE AU MOMENT DE L'ARRESTATION (PARTIS) OU MOUVEMENT(S) POLITIQUÉ(S), RÉSEAUX, ETC.) :
Refusaire au STO - Arrive a Usson du Pôitou
Rejoint le réseau (ESCAPE - SERVICE - ATTACHED
HQ - IS - 9 - WEAC ce réseau était chargé de récupérer les
aviateurs alliés et de les conduire a la frontière
Extrême -

Monsieur Berthelot Robert né le 31/11/22
à Halesherbs. Loir-et (résidant à Buthiers
de 1926 à 1953. —

1940. 1942. ouvrier serrurier mécanicien
chez F. Piétrais à Puisieux. Loir-et
Refuse de parti travailler en
Allemagne. Octobre 42.

Reçoit plusieurs interrogatoires pour parti
à Soissons (organisation T.O.D.) - refus -

Reçoit interrogatoires pour Bayonne T.O.D.
Je m'y rends avec l'espoir de passer
en Espagne - refoulé à la frontière -

Revenu à Buthiers, interrogatoire à la
maire, par la gendarmerie, (dénonciation)
intervention de H. le Maire F. Bourgo Ennel
quitte la commune -

- travaille à la suite chez F. Phélypeau
éleveur au Louvenc. Reconnais Hame et Loir
quitte cette ferme pour rejoindre un
groupe de résistance à Usson du Pôit
abandonnant ce groupe au bout de
quelques jours après dénonciation.

essais de passer la frontière espagnole
pour rejoindre les troupes françaises
libres (région Perpignan) arrêté le

15 juillet 43 à Orléans sur le Têt.
avec 4 camarades. Citadelle Perpignan -
Compagne - Buchenwald - Dora.
matricule 20.456. s'évade d'une
colonne avril 45 et rejoint l'armée
Russe. rapatrié par le centre de
Lille -

Dossier Robert Berthelot

La Division des Archives des Victimes des Conflits Contemporains (DAVCC), Service historique de la défense, Caen.

DÉPARTEMENT

SEINE-ET-MARNE

ARRONDISSEMENT

MELUN

MAIRIE d

BUTHIERS

AVIS

COMITE D'ASSISTANCE AUX PRISONNIERS DE GUERRE ET DEPORTES DE BUTHIERS

COMPTE-RENDU DE LA SEANCE DU 13 JUILLET 1945

Il est décidé à l'unanimité de répartir ainsi qu'il suit les fonds disponibles pour l'œuvre du Livret du Prisonnier et du Déporté :

19 - PRISONNIERS DE GUERRE

ARTOIS René	3.800 F	MICHAUD André	3.075 F
CATINAT Eusèbe	3.075	MORIN Pierre	3.075
CATINAT Fernand	3.075	PARNAGEON Emile	3.075
COUTELLIER Louis	3.075	PARNAGEON Pierre	3.075
DENIZE Roger	3.075	PARNAGEON Maurice	3.075
FOUCHER Armand	3.800	PERRICHON Henri	3.075
GARREAU René	3.075	PERRICHON Roger	3.075
IMBAULT Lucien	3.075	POUSSOT Henri	3.075
IMBAULT André	3.075	RENARD Julien	3.800
JOMAT Jean	3.075	RIOTON Charles	3.075
LACROIX Pierre	3.075	SOVERAIN René	3.075
LECOMTE Germain	3.800	TANGUY François	3.800
LEGRAIN Marcel	3.075	VENOT Gay	3.075
LEROY Jacques	3.800		
		Total.....	87.375 F

Ces livrets sont dès maintenant à la disposition des intéressés qui peuvent les retirer à la Mairie.

29 - DEPORTES POLITIQUES:

AVISSE Louis	4.225 F
BERTHELOT Robert	3.075 F
DOUARD Roger	2.275 F

39 - TRAVAILLEURS REQUIS:

DUMAS Louis	2.275
GRISON Marcel	2.275
HEBERT André	2.275
LUCAS Yves	2.275
VENOT Georges	2.275
	Total : 20.950 F

Ces livrets ne sont pas encore parvenus du Ministère des P G & D. Dès qu'ils seront arrivés, les intéressés en seront informés.

Il est décidé ensuite de donner une prime de 1.000 F aux Prisonniers de guerre suivants rapatriés en 1942 et qui sont restés 2 ans en Allemagne.

COUTURE Denis	1.000 F	LAUMONIER Maurice	1.000 F
HENNAULT Roger	1.000 F	PHILLIPPEAU Jacques	1.000 F
PERRICHON André	1.000 F	VUILMAIRE Henri	1.000 F

Total 6.000 F

RECAPITULATION DES SOMMES ATTRIBUEES AUX PRISONNIERS ET DEPORTES

Livrets des Prisonniers de guerre	87.375 F
Livrets des Déportés	20.950 F
Primes aux Prisonniers rapatriés 42	6.000 F
Primes d'accueil de 12000 F (36 primes)	36.000 F

150.325 F

Enfin le principe d'une manifestation organisée après le retour de tous les Prisonniers et Déportés est adopté. Le Comité remercie Monsieur LAVISSE Clotaire qui offrira un repas réunissant tous les Rapatriés et les Membres du Comité pour fêter le retour de tous. Le Maire,

BUTHIERS le 19 juillet 1945

Administration n° 13

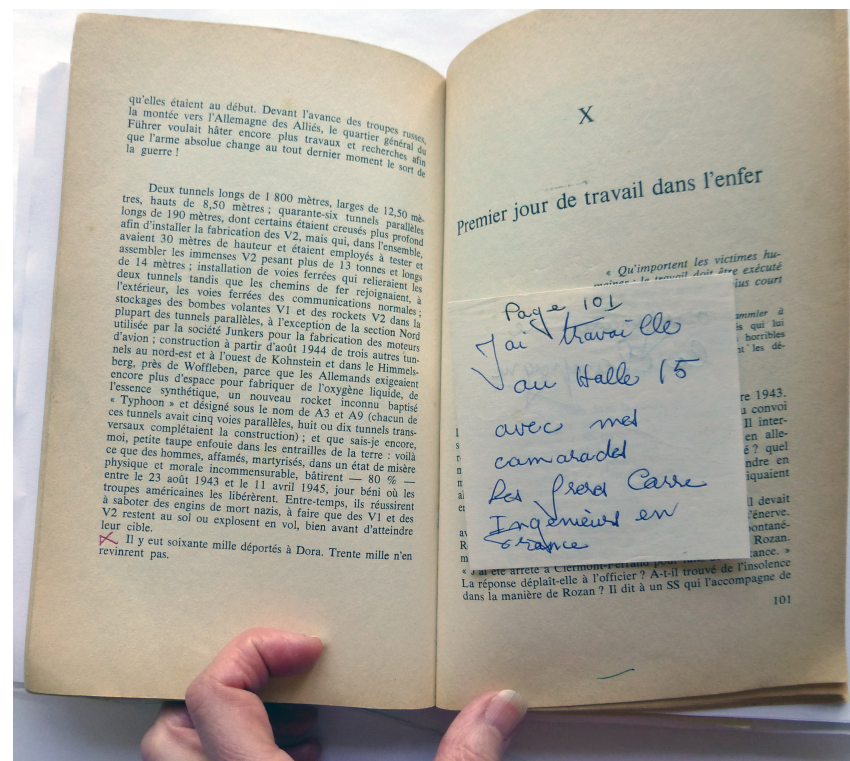
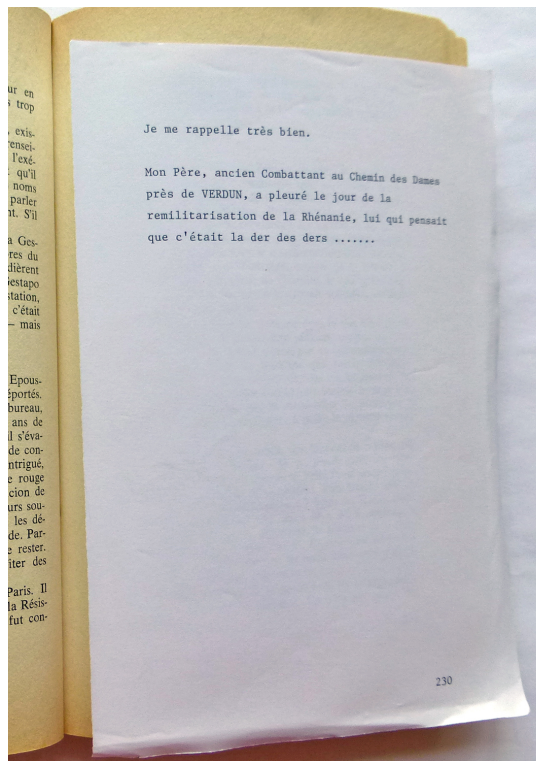
01955 IMP. PAUL DUPON - ELBEUF



Cette petite Boute a été fabriquée par moi
 saint. a partir de bouts de toile de
 la fute U.S. (A Dora Année 1944)
 Elle me servait a protéger les quelques
 cigarettes que j'échangeais par la suite
 contre de la margarine.



Objets ramenés de Dora et conservés par Robert Berthelot. © Archive Robert Berthelot.



DORA de Jean Michel, livre avec notes écrites par Robert Berthelot. © Archive Robert Berthelot.